

OFFERYNNAU STATUDOL CYMRU

**2022 Rhif 764 (Cy. 166)**

**ADDYSG, CYMRU**

**Rheoliadau Addysg (Cyllid Myfyrwyr)  
(Gwladolion Wcreinaidd ac Aelodau o'u  
Teuluoedd) (Diwygiadau Amrywiol) (Cymru) 2022**

<i>Gwnaed</i>	- - - -	5 Gorffennaf 2022
<i>Gosodwyd gerbron Senedd</i>		
<i>Cymru</i>	- - - -	7 Gorffennaf 2022
<i>Yn dod i rym</i>	- -	24 Gorffennaf 2022

Mae Gweinidogion Cymru, drwy arfer y pwerau a roddir i'r Ysgrifennydd Gwladol gan adrannau 1 a 2 o Ddeddf Addysg (Ffioedd a Dyfardaliadau) 1983(1) ac adrannau 22(1)(a), 22(2)(a) a (d) a 42(6) o Ddeddf Addysgu ac Addysg Uwch 1998(2) ac sydd bellach yn arferadwy ganddynt hwy(3) a phwerau a roddir iddynt o dan adrannau 5(5)(b) a 55(2) o Ddeddf Addysg Uwch (Cymru) 2015(4), yn gwneud y Rheoliadau a ganlyn:

- (1) 1983 p. 40; diwygiwyd adran 1 gan Ddeddf Diwygio Addysg 1988 (p. 40), Atodlen 12, paragraff 91; Deddf Addysg Bellach ac Uwch 1992 (p. 13), Atodlen 8, paragraff 19; Deddf Addysg 1994 (p. 30), Atodlen 2, paragraff 7; Deddf Addysg 1996 (p. 56), Atodlen 37, paragraff 57; Deddf Dysgu a Sgiliau 2000 (p. 21), Atodlen 9, paragraffau 1 ac 11; Deddf Addysg 2002 (p. 32), Atodlen 21, paragraff 5 ac Atodlen 22; Deddf Addysg 2005 (p. 18), Atodlen 14, paragraff 9; O.S. 2005/3238, Atodlen 1, paragraff 9; O.S. 2010/1080, Atodlen 1, paragraff 12; O.S. 2010/1158, Atodlen 2, paragraff 1; Deddf Addysg 2011 (p. 21), Atodlen 5, paragraff 5 ac Atodlen 16, paragraff 5; a Deddf Dadreoleiddio 2015 (p. 20), Atodlen 14, paragraff 33. Diwygiwyd adran 2 gan Ddeddf Addysgu ac Addysg Uwch 1998 (p. 30), adran 44 ac Atodlen 4.
- (2) 1998 p. 30; diwygiwyd adran 22(1) gan Ddeddf Dysgu a Sgiliau 2000 (p. 21), adran 146(2)(a). Gweler adran 43(1) o Ddeddf Addysgu ac Addysg Uwch 1998 am y diffiniadau o "prescribed" a "regulations".
- (3) Trosglwyddwyd swyddogaethau'r Ysgrifennydd Gwladol yn adran 1 o Ddeddf 1983 i Gynulliad Cenedlaethol Cymru i'r graddau y maent yn arferadwy o ran Cymru gan O.S. 2006/1458 gydag effaith o 8 Mehefin 2006. Trosglwyddwyd swyddogaethau'r Ysgrifennydd Gwladol yn adran 2 o Ddeddf 1983 i Gynulliad Cenedlaethol Cymru i'r graddau y maent yn arferadwy o ran Cymru gan O.S. 1999/672. Trosglwyddwyd swyddogaethau'r Ysgrifennydd Gwladol yn adran 22(1)(a) o Ddeddf Addysgu ac Addysg Uwch 1998 i Gynulliad Cenedlaethol Cymru, i'r graddau y maent yn ymwneud â gwneud darpariaeth o ran Cymru, gan adran 44 o Ddeddf Addysg Uwch 2004. Darparodd adran 44 o'r Ddeddf honno hefyd fod y swyddogaethau yn adran 22(2)(a) o Ddeddf Addysgu ac Addysg Uwch 1998 i fod i gael eu harfer gan Gynulliad Cenedlaethol Cymru yn gyfredol â'r Ysgrifennydd Gwladol, i'r graddau y maent yn ymwneud â gwneud darpariaeth o ran Cymru. Trosglwyddwyd swyddogaeth yr Ysgrifennydd Gwladol yn adran 42(6) o Ddeddf Addysgu ac Addysg Uwch 1998, i'r graddau y mae'n arferadwy o ran Cymru, i Gynulliad Cenedlaethol Cymru gan Orchymyn Cynulliad Cenedlaethol Cymru (Trosglwyddo Swyddogaethau) 1999, erthygl 2 ac Atodlen 1 (O.S. 1999/672). Trosglwyddwyd swyddogaethau Cynulliad Cenedlaethol Cymru i Weinidogion Cymru yn rhinwedd adran 162 o Ddeddf Llywodraeth Cymru 2006 (p. 32) a pharagraff 30 o Atodlen 11 iddi.
- (4) 2015 decc 1. Gweler adran 57(1) am y diffiniadau o "ragnodedig" ac "a ragnodir" a "rheoliadau".

## RHAN 1

### Enwi, cychwyn a chymhwyso

#### Enwi a chychwyn

1. Enw'r Rheoliadau hyn yw Rheoliadau Addysg (Cyllid Myfyrwyr) (Gwladolion Wcreinaidd ac Aelodau o'u Teuluoedd) (Diwygiadau Amrywiol) (Cymru) 2022.
2. Daw'r Rheoliadau hyn i rym ar 24 Gorffennaf 2022.

#### Cymhwyso

3. Mae'r Rheoliadau hyn y gymwys mewn perthynas â darparu cymorth i fyfyrwr mewn perthynas â blwyddyn academiaidd sy'n dechrau ar neu ar ôl 1 Awst 2022, pa un a wneir unrhyw beth a wneir o dan y Rheoliadau hyn cyn, ar neu ar ôl y dyddiad hwnnw.

## RHAN 2

### Diwygiadau i Reoliadau Addysg (Ffioedd a Dyfarniadau) (Cymru) 2007

#### Cyflwyniad

4. Mae Rheoliadau Addysg (Ffioedd a Dyfarniadau) (Cymru) 2007<sup>(5)</sup> wedi eu diwygio yn unol â'r Rhan hon.

#### Diwygiadau i reoliadau 4 i 8

5. Yn rheoliad 4(1)(a), ar ôl "4B," mewnosoder "4C,".
6. Yn rheoliad 5(1)—
  - (a) yn is-baragraff (b)(i), ar ôl "4B," mewnosoder "4C,";
  - (b) yn is-baragraff (c)(i), ar ôl "4B," mewnosoder "4C,".
7. Yn rheoliad 6—
  - (a) ym mharagraff (2)(a), ar ôl "4B," mewnosoder "4C,";
  - (b) ym mharagraff (3)(a), ar ôl "4B," mewnosoder "4C,".
8. Yn rheoliad 7—
  - (a) ym mharagraff (2)(a), ar ôl "4B," mewnosoder "4C,";
  - (b) ym mharagraff (3)(a), ar ôl "4B," mewnosoder "4C,".
9. Yn rheoliad 8—
  - (a) ym mharagraff (1)(a), ar ôl "4B," mewnosoder "4C,";
  - (b) ym mharagraff (2)(a), ar ôl "4B," mewnosoder "4C,".

#### Diwygiad i'r Atodlen

10. Yn yr Atodlen—

(5) O.S. 2007/2310 (Cy. 181); y diwygiadau perthnasol yw O.S. 2011/1978 (Cy. 218), O.S. 2018/814 (Cy. 165), O.S. 2019/235 (Cy. 54), O.S. 2021/481 (Cy. 148) ac O.S. 2021/1365 (Cy. 360).

- (a) ym mharagraff 1, yn y lle priodol mewnosoder—
- “ystyr “gwladolyn Wcreinaidd a ddiogelir” (“*protected Ukrainian national*”) yw person y rhoddwyd caniatâd iddo i ddod i mewn i’r Deyrnas Unedig neu i aros ynddi—
- (a) o dan baragraff 9.1 (y Cynllun Teuluoedd o Wcráin), 19.1 (y Cynllun Noddi Cartrefi i Wcráin) neu 27.1 (y Cynllun Estyn Cyfnod Gwladolion o Wcráin) o Atodiad Cynllun Wcráin i’r rheolau mewnfudo; neu
- (b) y tu allan i’r rheolau mewnfudo—
- (i) pan oedd y person yn preswyllo yn Wcráin yn union cyn 1 Ionawr 2022; a
- (ii) pan adawodd y person Wcráin mewn cysylltiad â’r ymosodiad gan Rwsia a ddigwyddodd ar 24 Chwefror 2022;”;
- (b) ar ôl paragraff 4B mewnosoder—
- “**4C.** Person—
- (a) sy’n wladolyn Wcreinaidd a ddiogelir;
- (b) sydd wedi bod yn preswyllo fel arfer yn y Deyrnas Unedig a’r Ynysoedd drwy gydol y cyfnod ers dod yn wladolyn Wcreinaidd a ddiogelir; ac
- (c) sy’n preswyllo fel arfer yn y Deyrnas Unedig ar ddiwrnod cyntaf blwyddyn academaidd gyntaf y cwrs.”

## RHAN 3

### Diwygiadau i Reoliadau Addysg (Athrofa Brifysgol Ewropeaidd) (Cymru) 2014

#### Cyflwyniad

**11.** Mae Rheoliadau Addysg (Athrofa Brifysgol Ewropeaidd) (Cymru) 2014<sup>(6)</sup> wedi eu diwygio yn unol â’r Rhan hon.

#### Diwygiad i reoliad 3

- 12.** Yn rheoliad 3(1), yn y lle priodol mewnosoder—
- “ystyr “gwladolyn Wcreinaidd a ddiogelir” (“*protected Ukrainian national*”) yw person y rhoddwyd caniatâd iddo i ddod i mewn i’r Deyrnas Unedig neu i aros ynddi—
- (a) o dan baragraff 9.1 (y Cynllun Teuluoedd o Wcráin), 19.1 (y Cynllun Noddi Cartrefi i Wcráin) neu 27.1 (y Cynllun Estyn Cyfnod Gwladolion o Wcráin) o Atodiad Cynllun Wcráin i’r rheolau mewnfudo; neu
- (b) y tu allan i’r rheolau mewnfudo—
- (i) pan oedd y person yn preswyllo yn Wcráin yn union cyn 1 Ionawr 2022; a
- (ii) pan adawodd y person Wcráin mewn cysylltiad â’r ymosodiad gan Rwsia a ddigwyddodd ar 24 Chwefror 2022;”.

#### Diwygiad i reoliad 6

- 13.** Yn rheoliad 6—

<sup>(6)</sup> O.S. 2014/3037 (Cy. 303); y diwygiadau perthnasol yw O.S. 2018/814 (Cy. 165), O.S. 2019/235 (Cy. 54), O.S. 2019/1192 (Cy. 209), O.S. 2021/9 (Cy. 4), O.S. 2021/1294 (Cy. 328), O.S. 2022/49 (Cy. 18) ac O.S. 2022/79 (Cy. 28).

- (a) ym mharagraff (2)(b)—
- (i) yn lle paragraff (i) rhodder—
- “(i) ym mharagraffau 2, 2A, 3, 4, 4ZA, 4ZB, 4ZC, 5, 6A, 8A, 9A, 9B, 9BA, 9C, 9D, 10A, 11A a 12A o Ran 2 o Atodlen 1, neu”;
- (ii) yn lle paragraff (ii) rhodder—
- “(ii) ym mharagraffau 6, 7, 8, 9, 10, 11 a 12 o Ran 2 o Atodlen 1, pan fo paragraff (2A) yn gymwys.”;
- (b) ar ôl paragraff (10F) mewnosoder—
- “(10G) Pan fo—
- (a) Gweinidogion Cymru wedi penderfynu bod person (“A” yn y paragraff hwn), yn rhinwedd y ffaith ei fod yn wladolyn Wcreinaidd a ddiogelir, yn fyfyrwr cymwys mewn cysylltiad â chais am gymorth ar gyfer un o flynyddoedd cynharach y cwrs cyfredol neu mewn cysylltiad â chais am gymorth ar gyfer cwrs dynodedig yn yr Athrofa y trosglwyddwyd statws A fel myfyrwr cymwys ohono i’r cwrs cyfredol; a
- (b) ar y diwrnod cyn bod y flwyddyn academiaidd y mae A yn gwneud cais am gymorth mewn cysylltiad â hi yn dechrau, y cyfnod y caniateir i A aros yn y Deyrnas Unedig fel gwladolyn Wcreinaidd a ddiogelir wedi dod i ben ac nad oes unrhyw ganiatâd pellach i ddod i mewn neu i aros wedi ei roi,
- mae statws A fel myfyrwr cymwys yn terfynu yn union cyn diwrnod cyntaf y flwyddyn academiaidd y mae A yn gwneud cais am gymorth mewn cysylltiad â hi.”

### Diwygiad i Atodlen 1

14. Yn Atodlen 1, ar ôl paragraff 4ZB mewnosoder—

#### “Gwladolion Wcreinaidd a ddiogelir

##### 4ZC. Person—

- (a) sy’n wladolyn Wcreinaidd a ddiogelir;
- (b) sydd wedi bod yn preswyllo fel arfer yn y Deyrnas Unedig a’r Ynysoedd drwy gydol y cyfnod ers dod yn wladolyn Wcreinaidd a ddiogelir; ac
- (c) sy’n preswyllo fel arfer yng Nghymru ar ddiwrnod cyntaf blwyddyn academiaidd gyntaf y cwrs.”

## RHAN 4

### Diwygiadau i Reoliadau Addysg Uwch (Cyrsgiau Cymhwysol, Personau Cymhwysol a Darpariaeth Atodol) (Cymru) 2015

### Cyflwyniad

15. Mae Rheoliadau Addysg Uwch (Cyrsgiau Cymhwysol, Personau Cymhwysol a Darpariaeth Atodol) (Cymru) 2015(7) wedi eu diwygio yn unol â’r Rhan hon.

(7) O.S. 2015/1484 (Cy. 163); y diwygiadau perthnasol yw O.S. 2018/814 (Cy. 165), O.S. 2021/481 (Cy. 148) ac O.S. 2021/1365 (Cy. 360).

#### Diwygiad i reoliad 4

16. Yn rheoliad 4(9)(a), ar ôl “4B,” mewnosoder “4C.”

#### Diwygiadau i'r Atodlen

17. Yn yr Atodlen—

(a) ym mharagraff 1(1), yn y lle priodol mewnosoder—

“ystyr “gwladolyn Wcreinaidd a ddiogelir” (“*protected Ukrainian national*”) yw person y rhoddwyd caniatâd iddo i ddod i mewn i'r Deyrnas Unedig neu i aros ynddi—

(a) o dan baragraff 9.1 (y Cynllun Teuluoedd o Wcráin), 19.1 (y Cynllun Noddi Cartrefi i Wcráin) neu 27.1 (y Cynllun Estyn Cyfnod Gwladolion o Wcráin) o Atodiad Cynllun Wcráin i'r rheolau mewnfudo; neu

(b) y tu allan i'r rheolau mewnfudo—

(i) pan oedd y person yn preswyllo yn Wcráin yn union cyn 1 Ionawr 2022; a

(ii) pan adawodd y person Wcráin mewn cysylltiad â'r ymosodiad gan Rwsia a ddigwyddodd ar 24 Chwefror 2022”;

(b) ar ôl paragraff 4B mewnosoder—

#### “Gwladolion Wcreinaidd a ddiogelir

4C. Person—

(a) sy'n wladolyn Wcreinaidd a ddiogelir;

(b) sydd wedi bod yn preswyllo fel arfer yn y Deyrnas Unedig a'r Ynysoedd drwy gydol y cyfnod ers dod yn wladolyn Wcreinaidd a ddiogelir; ac

(c) sy'n preswyllo fel arfer yn y Deyrnas Unedig ar ddiwrnod cyntaf blwyddyn academaidd gyntaf y cwrs.”

## RHAN 5

### Diwygiadau i Reoliadau Addysg (Cymorth i Fyfyrrwyr) (Cymru) 2017

#### Cyflwyniad

18. Mae Rheoliadau Addysg (Cymorth i Fyfyrrwyr) (Cymru) 2017(8) wedi eu diwygio yn unol â'r Rhan hon.

#### Diwygiad i reoliad 2

19. Yn rheoliad 2(1), yn y lle priodol mewnosoder—

“ystyr “gwladolyn Wcreinaidd a ddiogelir” (“*protected Ukrainian national*”) yw person y rhoddwyd caniatâd iddo i ddod i mewn i'r Deyrnas Unedig neu i aros ynddi—

(a) o dan baragraff 9.1 (y Cynllun Teuluoedd o Wcráin), 19.1 (y Cynllun Noddi Cartrefi i Wcráin) neu 27.1 (y Cynllun Estyn Cyfnod Gwladolion o Wcráin) o Atodiad Cynllun Wcráin i'r rheolau mewnfudo; neu

(b) y tu allan i'r rheolau mewnfudo—

- (i) pan oedd y person yn preswyllo yn Wcráin yn union cyn 1 Ionawr 2022; a
- (ii) pan adawodd y person Wcráin mewn cysylltiad â'r ymosodiad gan Rwsia a ddigwyddodd ar 24 Chwefror 2022;”.

**Diwygiad i reoliad 4****20.** Yn rheoliad 4—

- (a) ym mharagraff (2)(a), ar ôl “4ZB,” mewnosoder “4ZC;”;
  - (b) ar ôl paragraff (10E) mewnosoder—
    - “(10F) Os bydd—
      - (a) Gweinidogion Cymru wedi penderfynu bod person (“A” yn y paragraff hwn), yn rhinwedd bod yn wladolyn Wcreinaidd a ddiogelir—
        - (i) yn fyfyriwr cymwys mewn cysylltiad â chais am gymorth ar gyfer blwyddyn gynt o’r cwrs presennol, mewn cysylltiad â chais am gymorth ar gyfer cwrs y mae’r cwrs presennol yn gwrs penben mewn perthynas ag ef, neu’n gais am gymorth mewn cysylltiad â chwrs rhan-amser dynodedig neu gwrs dynodedig arall y mae statws A fel myfyriwr rhan-amser cymwys neu fyfyriwr cymwys wedi ei drosglwyddo oddi wrtho i’r cwrs presennol; neu
        - (ii) yn fyfyriwr cymhwysol mewn cysylltiad â chais am gymorth ar gyfer blwyddyn gynt o’r cwrs cymhwysol neu o gwrs cymhwysol arall y mae statws A fel myfyriwr cymhwysol wedi ei drosglwyddo oddi wrtho i’r cwrs cymhwysol y mae’r myfyriwr yn gwneud cais am gymorth mewn perthynas ag ef; a
      - (b) ar y diwrnod cyn dechrau’r flwyddyn academiaidd y mae A yn gwneud cais am gymorth mewn perthynas â hi, y cyfnod y caniateir i A aros yn y Deyrnas Unedig fel gwladolyn Wcreinaidd a ddiogelir wedi terfynu, ac nad oes unrhyw hawl bellach i ddod i mewn neu i aros wedi ei rhoi,
- bydd statws A fel myfyriwr cymwys neu fyfyriwr cymhwysol yn terfynu yn union cyn diwrnod cyntaf y flwyddyn academiaidd y mae A yn gwneud cais am gymorth mewn perthynas â hi.”

**Diwygiad i reoliad 15****21.** Yn rheoliad 15, ar ôl paragraff (bb) mewnosoder—

- “(bc) bod y myfyriwr yn dod yn wladolyn Wcreinaidd a ddiogelir;”.

**Diwygiad i reoliad 23****22.** Yn rheoliad 23—

- (a) ym mharagraff (12), ar ôl is-baragraff (bb) mewnosoder—
  - “(bc) bod y myfyriwr yn dod yn wladolyn Wcreinaidd a ddiogelir;”;
- (b) hepgorer paragraff (17).

**Diwygiad i reoliad 26**

**23.** Yn rheoliad 26(1), ar ôl “ar gwrs dynodedig” mewnosoder “neu mewn cysylltiad â chwrs dynodedig y mae’n ymgymryd ag ef”.

### **Diwygiad i reoliad 27**

24. Yn rheoliad 27(1), ar ôl “ar gwrs dynodedig” mewnosoder “neu mewn cysylltiad â chwrs dynodedig y mae’n ymgymryd ag ef”.

### **Diwygiad i reoliad 28**

25. Yn rheoliad 28(1), ar ôl “ar gwrs dynodedig” mewnosoder “neu mewn cysylltiad â chwrs dynodedig y mae’n ymgymryd ag ef”.

### **Diwygiad i reoliad 49**

26. Yn rheoliad 49(2), ar ôl is-baragraff (bb) mewnosoder—

“(bc) bod y myfyriwr yn dod yn wladolyn Wcreinaidd a ddiogelir;”.

### **Diwygiad i reoliadau 81 a 82**

27. Yn rheoliad 81—

(a) ym mharagraff (2)(a), ar ôl “4ZB,” mewnosoder “4ZC;”;

(b) ar ôl paragraff (10E) mewnosoder—

“(10F) Os bydd—

(a) Gweinidogion Cymru wedi penderfynu bod person (“A” yn y paragraff hwn), yn rhinwedd bod yn wladolyn Wcreinaidd a ddiogelir, yn fyfyrwr rhan-amser cymwys mewn cysylltiad â chais am gymorth am flwyddyn gynharach o’r cwrs rhan-amser presennol neu mewn cysylltiad â chais am gymorth mewn cysylltiad â chwrs dynodedig neu gwrs rhan-amser dynodedig arall y mae statws A fel myfyriwr rhan-amser cymwys neu fyfyrwr cymwys wedi ei drosglwyddo oddi wrtho i’r cwrs rhan-amser presennol; a

(b) ar y diwrnod cyn dechrau’r flwyddyn academiaidd y mae A yn gwneud cais am gymorth mewn perthynas â hi, y cyfnod y caniateir i A aros yn y Deyrnas Unedig fel gwladolyn Wcreinaidd a ddiogelir wedi dod i ben ac nad oes unrhyw hawl bellach i ddod i mewn neu i aros wedi ei rhoi,

bydd statws A fel myfyriwr rhan-amser cymwys yn terfynu yn union cyn diwrnod cyntaf y flwyddyn academiaidd y mae A yn gwneud cais am gymorth mewn perthynas â hi.”

28. Yn rheoliad 82(4), ar ôl is-baragraff (bb) mewnosoder—

“(bc) bod y myfyriwr yn dod yn wladolyn Wcreinaidd a ddiogelir;”.

### **Diwygiad i reoliad 91**

29. Yn rheoliad 91(1), ar ôl “ar gwrs rhan-amser dynodedig” mewnosoder “neu mewn cysylltiad â chwrs rhan-amser dynodedig y mae’n ymgymryd ag ef”.

### **Diwygiad i reoliad 92**

30. Yn rheoliad 92(1), ar ôl “ar gwrs rhan-amser dynodedig” mewnosoder “neu mewn cysylltiad â chwrs rhan-amser dynodedig y mae’n ymgymryd ag ef”.

### **Diwygiad i reoliad 93**

31. Yn rheoliad 93(1), ar ôl “ar gwrs rhan-amser dynodedig” mewnosoder “neu mewn cysylltiad â chwrs rhan-amser dynodedig y mae’n ymgymryd ag ef”.

**Diwygiad i reoliadau 110 a 111****32.** Yn rheoliad 110—

- (a) ym mharagraff (3)(a)(i), ar ôl “4ZB,” mewnosoder “4ZC,”;
- (b) ar ôl paragraff (12E) mewnosoder—

“(12F) Os bydd—

- (a) Gweinidogion Cymru wedi penderfynu bod person (“A” yn y paragraff hwn), yn rhinwedd bod yn wladolyn Wcreinaidd a ddiogelir, yn fyfyrwr ôl-raddedig cymwys mewn cysylltiad â chais am gymorth am flwyddyn gynharach o’r cwrs ôl-radd presennol neu mewn cysylltiad â chais am gymorth mewn cysylltiad â chwrs ôl-radd dynodedig arall y mae statws A fel myfyriwr ôl-radd cymwys wedi ei drosglwyddo oddi wrtho i’r cwrs ôl-radd presennol; a
- (b) ar y diwrnod cyn dechrau’r flwyddyn academiaidd y mae A yn gwneud cais am gymorth mewn perthynas â hi, y cyfnod y caniateir i A aros yn y Deyrnas Unedig fel gwladolyn Wcreinaidd a ddiogelir wedi dod i ben ac nad oes unrhyw hawl bellach i ddod i mewn neu i aros wedi ei rhoi,

bydd statws A fel myfyriwr ôl-raddedig cymwys yn terfynu yn union cyn diwrnod cyntaf y flwyddyn academiaidd y mae A yn gwneud cais am gymorth mewn perthynas â hi.”

**33.** Ar ôl rheoliad 111(2)(bb) mewnosoder—

“(bc) y myfyriwr yn dod yn wladolyn Wcreinaidd a ddiogelir;”.

**Diwygiad i Atodlen 1****34.** Yn Atodlen 1, ar ôl paragraff 4ZB mewnosoder—**“Gwladolion Wcreinaidd a ddiogelir****4ZC.** Person—

- (a) sy’n wladolyn Wcreinaidd a ddiogelir;
- (b) sydd wedi bod yn preswyllo fel arfer yn y Deyrnas Unedig a’r Ynysoedd drwy gydol y cyfnod ers dod yn wladolyn Wcreinaidd a ddiogelir; ac
- (c) sy’n preswyllo fel arfer yng Nghymru ar ddiwrnod cyntaf blwyddyn academiaidd gyntaf y cwrs.”

**Diwygiad i Atodlen 4****35.** Yn Atodlen 4, paragraff 6, ar ôl is-baragraff (ab) mewnosoder—

“(ac) bod y myfyriwr yn dod yn wladolyn Wcreinaidd a ddiogelir;”.



## RHAN 6

### Diwygiadau i Reoliadau Addysg (Cymorth i Fyfyrrwyr) (Cymru) 2018

#### Cyflwyniad

36. Mae Rheoliadau Addysg (Cymorth i Fyfyrrwyr) (Cymru) 2018<sup>(9)</sup> wedi eu diwygio yn unol â'r Rhan hon.

#### Diwygiad i reoliad 9

37. Yn rheoliad 9(1)(a)(i), ar ôl “2ZB,” mewnosoder “2ZC,”.

#### Diwygiad i reoliad 12

38. Yn rheoliad 12(1), yn lle “23E neu 23F” rhodder “23E, 23F neu 23G”.

#### Mewnosod rheoliad newydd 23G

39. Ar ôl rheoliad 23F mewnosoder—

“23G.—(1) Mae'r rheoliad hwn yn gymwys—

(a) pan oedd person (“P”) yn fyfyrwr cymwys oherwydd ei fod yn wladolyn Wcreinaidd a ddiogelir (gweler Atodlen 2, paragraff 2ZC) mewn cysylltiad â chais am gymorth—

(i) ar gyfer blwyddyn gynharach o'r cwrs presennol,

(ii) ar gyfer cwrs llawnamser y mae'r cwrs presennol yn gwrs penben llawnamser mewn perthynas ag ef, neu

(iii) ar gyfer cwrs y mae statws P fel myfyriwr cymwys wedi cael ei drosglwyddo ohono i'r cwrs presennol o dan reoliad 28 neu baragraff 7 o Atodlen 5, a

(b) pan, ar ddiwedd y diwrnod cyn diwrnod cyntaf y flwyddyn academiaidd y mae P yn gwneud cais am gymorth mewn cysylltiad â hi, fo'r cyfnod y caiff P aros yn y Deyrnas Unedig wedi dod i ben ac nad yw caniatâd pellach i aros wedi cael ei roi.

(2) Pan fo'r rheoliad hwn yn gymwys, mae statws P fel myfyriwr cymwys yn terfynu yn union cyn diwrnod cyntaf y flwyddyn academiaidd y mae P yn gwneud cais am gymorth mewn cysylltiad â hi.”

#### Diwygiad i reoliad 69

40. Yn rheoliad 69, ym mharagraff (2), hepgorer Eithriad 5.

#### Diwygiad i reoliad 80

41. Yn rheoliad 80—

(a) ym mharagraff (2)(b), ar ôl paragraff (ic) mewnosoder—

“(id) bod y myfyriwr yn dod yn wladolyn Wcreinaidd a ddiogelir;”;

---

<sup>(9)</sup> O.S. 2018/191 (Cy. 42); y diwygiadau perthnasol yw O.S. 2018/814 (Cy. 165), O.S. 2019/235 (Cy. 54), O.S. 2020/1302 (Cy. 287), O.S. 2021/9 (Cy. 4), O.S. 2021/481 (Cy. 148), O.S. 2021/813 (Cy. 192), O.S. 2021/1365 (Cy. 360) ac O.S. 2022/79 (Cy. 28).

- (b) ym mharagraff (3), yn y lle priodol mewnosoder “gwladolyn Wcreinaidd a ddiogelir” (“*protected Ukrainian national*”).

### Diwygiad i reoliad 81

42. Yn rheoliad 81(3)(b), ar ôl paragraff (ic) mewnosoder—  
“(id) bod y myfyriwr yn dod yn wladolyn Wcreinaidd a ddiogelir.”

### Diwygiad i Atodlen 2

43. Yn Atodlen 2, ar ôl paragraff 2ZB mewnosoder—

#### “Categori 2ZC – Gwladolion Wcreinaidd a ddiogelir

##### 2ZC.—(1) Person—

- (a) sy’n wladolyn Wcreinaidd a ddiogelir,
- (b) sydd wedi bod yn preswyllo fel arfer yn y Deyrnas Unedig a’r Ynysoedd drwy gydol y cyfnod ers dod yn wladolyn Wcreinaidd a ddiogelir, ac
- (c) sy’n preswyllo fel arfer yng Nghymru ar ddiwrnod cyntaf blwyddyn academiaidd gyntaf y cwrs.

(2) Yn y paragraff hwn, ystyr “gwladolyn Wcreinaidd a ddiogelir” yw person y rhoddwyd caniatâd iddo i ddod i mewn i’r Deyrnas Unedig neu i aros ynddi—

- (a) o dan baragraff 9.1 (y Cynllun Teuluoedd o Wcráin), 19.1 (y Cynllun Noddi Cartrefi i Wcráin) neu 27.1 (y Cynllun Estyn Cyfnod Gwladolion o Wcráin) o Atodiad Cynllun Wcráin i’r rheolau mewnfudo; neu
- (b) y tu allan i’r rheolau mewnfudo—
  - (i) pan oedd y person yn preswyllo yn Wcráin yn union cyn 1 Ionawr 2022; a
  - (ii) pan adawodd y person Wcráin mewn cysylltiad â’r ymosodiad gan Rwsia a ddigwyddodd ar 24 Chwefror 2022.”

### Diwygiad i Atodlen 4

44. Yn Atodlen 4—

- (a) ym mharagraff 4(1)(a)(i), ar ôl “2ZB,” mewnosoder “2ZC,”;
- (b) ar ôl paragraff 13F mewnosoder—

#### “13G.—(1) Mae’r paragraff hwn yn gymwys—

- (a) pan oedd person (“P”) yn fyfyrwr ôl-raddedig cymwys oherwydd ei fod yn wladolyn Wcreinaidd a ddiogelir (gweler Atodlen 2, paragraff 2ZC) mewn cysylltiad â chais am grant myfyriwr ôl-raddedig anabl—
  - (i) ar gyfer blwyddyn gynharach o’r cwrs ôl-radd presennol, neu
  - (ii) mewn cysylltiad â chwrs y mae statws P fel myfyriwr ôl-raddedig cymwys wedi cael ei drosglwyddo ohono i’r cwrs ôl-radd presennol o dan baragraff 15, a
- (b) pan, ar ddiwedd y diwrnod cyn diwrnod cyntaf y flwyddyn academiaidd y mae P yn gwneud cais am grant myfyriwr ôl-raddedig anabl mewn cysylltiad â hi, fo’r cyfnod y caiff P aros yn y Deyrnas Unedig wedi dod i ben ac nad yw caniatâd pellach i aros wedi cael ei roi.

(2) Pan fo’r paragraff hwn yn gymwys, mae statws P fel myfyriwr ôl-raddedig cymwys yn terfynu yn union cyn diwrnod cyntaf y flwyddyn academiaidd y mae P yn gwneud cais am gymorth mewn cysylltiad â hi.”;

(c) ym mharagraff 14—

(i) yn is-baragraff (3)(b), ar ôl paragraff (ic) mewnosoder—

“(id) bod y myfyriwr yn dod yn wladolyn Wcreinaidd a ddiogelir.”;

(ii) yn is-baragraff (4), yn y lle priodol mewnosoder ““gwladolyn Wcreinaidd a ddiogelir” (“*protected Ukrainian national*”),”.

### Diwygiad i Atodlen 7

45. Yn Atodlen 7, yn Nhabl 16, yn y lle priodol mewnosoder y cofnod a ganlyn yn y tabl—

““gwladolyn Wcreinaidd a ddiogelir”

Atodlen 2, paragraff 2ZC(2)”

## RHAN 7

### Diwygiadau i Reoliadau Addysg (Benthyciadau at Radd Ddoethurol Ôl-raddedig) (Cymru) 2018

#### Cyflwyniad

46. Mae Rheoliadau Addysg (Benthyciadau at Radd Ddoethurol Ôl-raddedig) (Cymru) 2018(10) wedi eu diwygio yn unol â’r Rhan hon.

#### Diwygiadau i reoliadau 2, 3 ac 8

47. Yn rheoliad 2(1), yn y lle priodol mewnosoder—

“ystyr “gwladolyn Wcreinaidd a ddiogelir” (“*protected Ukrainian national*”) yw person y rhoddwyd caniatâd iddo i ddod i mewn i’r Deyrnas Unedig neu i aros ynddi—

(a) o dan baragraff 9.1 (y Cynllun Teuluoedd o Wcráin), 19.1 (y Cynllun Noddi Cartrefi i Wcráin) neu 27.1 (y Cynllun Estyn Cyfnod Gwladolion o Wcráin) o Atodiad Cynllun Wcráin i’r rheolau mewnfudo; neu

(b) y tu allan i’r rheolau mewnfudo—

(i) pan oedd y person yn preswyllo yn Wcráin yn union cyn 1 Ionawr 2022; a

(ii) pan adawodd y person Wcráin mewn cysylltiad â’r ymosodiad gan Rwsia a ddigwyddodd ar 24 Chwefror 2022.”.

48. Yn rheoliad 3(2)(a), ar ôl “4B,” mewnosoder “4C,”.

49. Yn rheoliad 8, ar ôl paragraff (bc) mewnosoder—

“(bd) bod y myfyriwr yn dod yn wladolyn Wcreinaidd a ddiogelir.”.

#### Diwygiad i Atodlen 1

50. Yn Atodlen 1, ar ôl paragraff 4B mewnosoder—

(10) O.S. 2018/656 (Cy. 124); y diwygiadau perthnasol yw O.S. 2018/814 (Cy. 165), O.S. 2019/235 (Cy. 54), O.S. 2019/1094, O.S. 2019/1192 (Cy. 209), O.S. 2020/1302 (Cy. 287), O.S. 2021/9 (Cy. 4), O.S. 2021/481 (Cy. 148), O.S. 2021/1365 (Cy. 360) ac O.S. 2022/403 (Cy. 100).

**“Gwladolion Wcreinaidd a ddiogelir****4C. Person—**

- (a) sy'n wladolyn Wcreinaidd a ddiogelir;
- (b) sydd wedi bod yn preswyllo fel arfer yn y Deyrnas Unedig a'r Ynysoedd drwy gydol y cyfnod ers dod yn wladolyn Wcreinaidd a ddiogelir; ac
- (c) sy'n preswyllo fel arfer yng Nghymru ar ddiwrnod cyntaf blwyddyn academiaidd gyntaf y cwrs.”

**RHAN 8**

**Diwygiadau i Reoliadau Addysg (Cymorth i Fyfywrwyr)  
(Graddau Meistr Ôl-raddedig) (Cymru) 2019**

**Cyflwyniad**

**51.** Mae Rheoliadau Addysg (Cymorth i Fyfywrwyr) (Graddau Meistr Ôl-raddedig) (Cymru) 2019(11) wedi eu diwygio yn unol â'r Rhan hon.

**Diwygiadau i reoliadau 9 ac 16**

**52.** Yn rheoliad 9(1)(a)(i) ar ôl “2B,” mewnosoder “2C.”

**53.** Yn rheoliad 16—

- (a) ym mharagraff (1)(b), ar ôl paragraff (ia) mewnosoder—
  - “(ib) bod y myfyriwr yn dod yn wladolyn Wcreinaidd a ddiogelir;”;
- (b) ym mharagraff (2), yn y lle priodol mewnosoder ““gwladolyn Wcreinaidd a ddiogelir” (“*protected Ukrainian national*”);”.

**Diwygiad i Atodlen 2**

**54.** Yn Atodlen 2, ar ôl paragraff 2B mewnosoder—

**“Categori 2C – Gwladolion Wcreinaidd a ddiogelir****2C.—(1) Person—**

- (a) sy'n wladolyn Wcreinaidd a ddiogelir,
  - (b) sydd wedi bod yn preswyllo fel arfer yn y Deyrnas Unedig a'r Ynysoedd drwy gydol y cyfnod ers dod yn wladolyn Wcreinaidd a ddiogelir, ac
  - (c) sy'n preswyllo fel arfer yng Nghymru ar ddiwrnod cyntaf blwyddyn academiaidd gyntaf y cwrs.
- (2) Yn y paragraff hwn, ystyr “gwladolyn Wcreinaidd a ddiogelir” yw person y rhoddyd caniatâd iddo i ddod i mewn i'r Deyrnas Unedig neu i aros ynddi—
- (a) o dan baragraff 9.1 (y Cynllun Teuluoedd o Wcráin), 19.1 (y Cynllun Noddi Cartrefi i Wcráin) neu 27.1 (y Cynllun Estyn Cyfnod Gwladolion o Wcráin) o Atodiad Cynllun Wcráin i'r rheolau mewnfudo, neu

(11) O.S. 2019/895 (Cy. 161); y diwygiadau perthnasol yw O.S. 2019/1039 (Cy. 182), O.S. 2020/1302 (Cy. 287), O.S. 2021/9 (Cy. 4), O.S. 2021/481 (Cy. 148), O.S. 2021/1365 (Cy. 360), O.S. 2022/403 (Cy. 100).

(b) y tu allan i'r rheolau mewnfudo—

- (i) pan oedd y person yn preswyllo yn Wcráin yn union cyn 1 Ionawr 2022, a
- (ii) pan adawodd y person Wcráin mewn cysylltiad â'r ymosodiad gan Rwsia a ddigwyddodd ar 24 Chwefror 2022.”

#### **Diwygiad i Atodlen 4**

**55.** Yn Atodlen 4, yn Nhabl 3, yn y lle priodol mewnosoder y cofnod a ganlyn yn y tabl—

---

““gwladolyn Wcreinaidd a ddiogelir”

Atodlen 2, paragraff 2C(2)”

---

5 Gorffennaf 2022

*Jeremy Miles*  
Gweinidog y Gymraeg ac Addysg, un o  
Weinidogion Cymru

---

## NODYN ESBONIADOL

*(Nid yw'r nodyn hwn yn rhan o'r Rheoliadau)*

Mae'r Rheoliadau hyn yn diwygio:

- (a) Rheoliadau Addysg (Ffioedd a Dyfarniadau) (Cymru) 2007 (gweler Rhan 2 o'r Rheoliadau),
- (b) Rheoliadau Addysg (Athrofa Brifysgol Ewropeaidd) (Cymru) 2014 (gweler Rhan 3 o'r Rheoliadau),
- (c) Rheoliadau Addysg Uwch (Cyrsiau Cymhwysol, Personau Cymhwysol a Darpariaeth Atodol) (Cymru) 2015 (gweler Rhan 4 o'r Rheoliadau),
- (d) Rheoliadau Addysg (Cymorth i Fyfywrwr) (Cymru) 2017 (gweler Rhan 5 o'r Rheoliadau),
- (e) Rheoliadau Addysg (Cymorth i Fyfywrwr) (Cymru) 2018 (gweler Rhan 6 o'r Rheoliadau),
- (f) Rheoliadau Addysg (Benthyciadau at Radd Ddoethurol Ôl-raddedig) (Cymru) 2018 (gweler Rhan 7 o'r Rheoliadau), ac
- (g) Rheoliadau Addysg (Cymorth i Fyfywrwr) (Graddau Meistr Ôl-raddedig) (Cymru) 2019 (gweler Rhan 8 o'r Rheoliadau).

Mae'r diwygiadau a wneir gan y Rheoliadau hyn yn ymwneud yn bennaf â gwladolion Wcreinaidd ac aelodau o'u teuluoedd y rhoddyd caniatâd iddynt i ddod i mewn i'r Deyrnas Unedig neu i aros ynddi yn rhinwedd y Cynllun Teuluoedd o Wcráin, y Cynllun Noddi Cartrefi i Wcráin, y Cynllun Estyn Cyfnod Gwladolion o Wcráin neu sydd â chaniatâd y tu allan i'r rheolau mewnffudo mewn cysylltiad â'r ymosodiad gan Rwsia ar Wcráin ("gwladolion Wcreinaidd a ddiogelir").

Mae'r diwygiadau a wneir yn Rhan 2 o'r Rheoliadau yn darparu i wladolion Wcreinaidd a ddiogelir gael eu trin fel myfywrwr cartref at ddiben Rheoliadau Addysg (Ffioedd a Dyfarniadau) (Cymru) 2007.

Mae Rhan 4 o'r Rheoliadau yn diwygio Rheoliadau Addysg Uwch (Cyrsiau Cymhwysol, Personau Cymhwysol a Darpariaeth Atodol) (Cymru) 2015 i ddarparu i'r terfyn ffioedd dysgu fod yn gymwys i wladolion Wcreinaidd a ddiogelir.

Mae Rhan 3 a Rhannau 5 i 8 yn diwygio'r Rheoliadau cymorth i fyfywrwr a bennir drwy wneud gwladolion Wcreinaidd a ddiogelir yn gymwys i gael cymorth i fyfywrwr, ar yr amod eu bod yn bodloni'r holl ofynion eraill.

Mae Rhannau 5 a 6 hefyd yn gwneud diwygiadau i'r Rheoliadau cymorth i fyfywrwr i ddileu'r cyfyngiad presennol sy'n atal myfywrwr sy'n dysgu o bell rhag bod yn gymwys i gael grantiau ar gyfer dibynyddion.

Ystyriwyd Cod Ymarfer Gweinidogion Cymru ar gynnal Asesiadau Effaith Rheoleiddiol mewn perthynas â'r Rheoliadau hyn. O ganlyniad, lluniwyd asesiad effaith rheoleiddiol o'r costau a'r manteision sy'n debygol o ddeillio o gydymffurfio â'r Rheoliadau hyn. Gellir cael copi oddi wrth: Yr Is-adran Addysg Uwch, Llywodraeth Cymru, Parc Cathays, Caerdydd, CF10 3NQ.